

RAISE THE WAGE
LA

RAISE THE WAGE
LA

การเพิ่มค่าแรงของนครลอสแอนเจลิส

Paid Sick Leave

Employers with 26 or more Employees: 7/1/16
Employers with 25 or fewer Employees: 7/1/17

Front-Loading: At least 48 hours/year; OR
Accrual: 1 hour for every 30 hours of work

Accrued and unused paid sick leave must carry over to the following year and may be capped at a mini-

7/1/20	7/1/21	7/1/22	7/1/23	7/1/24
\$14.25	\$15.00	\$16.04	\$16.78	\$17.28

Employers with 26 or more Employees and approved Non-Profit Corporations with 26 or more Employees:

7/1/20	7/1/21	7/1/22	7/1/23	7/1/24
\$15.00	\$15.00	\$16.04	\$16.78	\$17.28

Employers with 26 or more Employees:

7/1/20	7/1/21	7/1/22	7/1/23	7/1/24
\$15.00	\$15.00	\$16.04	\$16.78	\$17.28

Minimum Wage Rate

อัตราค่าจ้างขั้นต่ำ

นายจ้างที่มีพนักงาน 26 คนขึ้นไป :

7/1/20	7/1/21	7/1/22	7/1/23	7/1/24
\$15.00	\$15.00	\$16.04	\$16.78	\$17.28

นายจ้างที่มีพนักงานไม่เกิน 25 คน และบริษัทที่ไม่หวังผลกำไรที่มีพนักงาน 26 คนขึ้นไปซึ่งได้รับการอนุมัติแล้ว :

7/1/20	7/1/21	7/1/22	7/1/23	7/1/24
\$14.25	\$15.00	\$16.04	\$16.78	\$17.28

การลาป่วยโดยได้รับการจ่ายค่าแรง

นายจ้างที่มีพนักงาน 26 คนขึ้นไป : 7/1/16
นายจ้างที่มีพนักงานไม่เกิน 25 คน : 7/1/17

การบรรทุกด้านหน้า : อย่างน้อย 48 ชั่วโมง/ปี หรือเวลาสะสม : 1 ชั่วโมงสำหรับการทำงานทุก ๆ 30 ชั่วโมง

เวลาสะสมและเวลาที่ไม่ได้ใช้สำหรับการลาป่วยที่ได้รับ การจ่ายค่าแรงจะต้อง **ยกยอดไปรวม** กับปีต่อไปและ **อาจนำมาใช้ได้ไม่เกิน 72 ชั่วโมง**

Know Your Rights!

You have the right to file wage and paid sick leave claims if you work at least two hours in a week in the City of Los Angeles regardless of your immigration status.

Know your employment information. Employer name, address, and phone number

Keep track of your work hours. Date, Start Time, and End Time

Keep records of your pay. Copy of paycheck stubs, bank statements, cash ledger-ers, etc...

You may file a wage claim or report retaliation with the Office of Wage Standards in person, by mail, online, or on the MyLA 311 app.

ทราบสิทธิของคุณ !

คุณมีสิทธิยื่นข้อเรียกร้องสิทธิสำหรับค่าแรงและการลาป่วย โดยได้รับการจ่ายค่าแรงหากคุณทำงานอย่างน้อยสอง ชั่วโมงในสัปดาห์หนึ่ง ในนครลอสแอนเจลิส โดยไม่ต้องคำนึงถึงการเข้าเมือง

เฝ้าติดตามจำนวนชั่วโมงการทำงานของคุณ โดยเริ่มด้วยวันที่ เวลาที่เริ่มทำงาน และเวลาที่ยุติการทำงาน

เก็บหลักฐานการจ่ายเงินของคุณ เช่น สำเนาทางเช็คจ่ายเงิน ใบแจ้งยอดเงินฝากจากธนาคาร บัญชีเงินสด ฯลฯ ...

ทราบข้อมูลการจ้างงานของคุณ ชื่อนายจ้าง ที่อยู่ และหมายเลขโทรศัพท์

คุณสามารถยื่นการเรียกร้องสิทธิค่าจ้างหรือรายงานการตอบโต้กับสำนักงานมาตรฐานค่าแรงงาน (Office of Wage Standards) ด้วยตัวเอง, โดยส่งรายงานทางไปรษณีย์, ทางออนไลน์ หรือในแอป MyLA 311

Office of Wage Standards:

For more information, please contact the

1149 S. Broadway, Suite 300
Los Angeles, CA 90015
1-844-WAGESLA (924-3752)
<http://wagesla.lacity.org>
wagesla@lacity.org

As a covered entity under Title II of the Americans with Disabilities Act, the City of Los Angeles does not discriminate on the basis of disability and, upon request, will provide reasonable accommodation to ensure equal access to its programs, services, and activities.

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมโปรดติดต่อสำนักงานมาตรฐานค่าแรงงาน (Office of Wage Standards):

1149 S. Broadway, Suite 300
Los Angeles, CA 90015
1-844-WAGESLA (924-3752)
<http://wagesla.lacity.org>
wagesla@lacity.org

ขณะที่ติดต่อขอรับการตรวจสอบความได้ข้อร้องที่ 2 ของประมวลกฎหมายว่าด้วยการพิพาทของชาวอเมริกัน (Title II of the Americans with Disabilities Act) นครลอสแอนเจลิสไม่มีการเลือกปฏิบัติตามพื้นฐานของการพิพาท และให้เหตุผลการตกลงกันเพื่อให้มั่นใจในความเสมอภาคของเข้าถึงโครงการ การบริการและกิจกรรมต่าง ๆ